

JET Cook

Gebrauchsanweisung
Instructions for use
Mode d'emploi
Gebruiksaanwijzing
Istruzioni per l'uso



Brugsanvisning
Bruksanvisning
Käyttöohje
Manual de utilização
Instrucciones para el uso



Οδηγίες χρήσης
Instrukcje użytkowania
Használati utasítás
Инструкция за използване
הוראות שימוש




Návod k použití
Návod na použitie
Instrucțiuni de utilizare
Инструкции по эксплуатации
تعليمات وكيفية الاستعمال

www.whirlpool.com

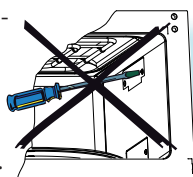
**Whirlpool**
HOME APPLIANCES

INSTALLAZIONE

PRIMA DEL COLLEGAMENTO

 **V**ERIFICARE CHE LA TENSIONE sulla targhetta corrisponda alla tensione erogata all'abitazione.

NON RIMUOVERE LE PIASTRE DI PROTEZIONE DEL FORNO A MICROONDE che si trovano sul lato della parete del forno. Queste impediscono a particelle di grasso e cibo di penetrare nelle fessure d'ingresso delle microonde.



COLLOCARE IL FORNO SU UNA SUPERFICIE STABILE E PIANA, che sia abbastanza da robusta da supportare il peso del forno e degli utensili da cucina che vi si introducono. Maneggiare con cura.



Collocare il forno lontano da altre sorgenti di calore. Per garantire una ventilazione sufficiente, ci deve essere uno spazio di almeno 30 cm sopra il forno. Assicurarsi che lo spazio sotto, sopra ed intorno al forno sia libero per consentire un'adeguata circolazione dell'aria. Il forno a microonde non deve essere collocato in mobili ad incasso. Questo forno non è destinato ad essere collocato o utilizzato su una superficie di lavoro che si trovi ad un'altezza inferiore a 850 mm dal pavimento.

ASSICURARSI CHE L'APPARECCHIO NON SIA DANNEGGIATO. Verificare che la porta del forno si chiuda con fermezza contro il supporto e che la guarnizione interna non sia danneggiata. Svuotare il forno e pulire l'interno con un panno morbido e umido.



NON UTILIZZARE L'APPARECCHIO se il cavo o la spina è danneggiata, se non funziona in modo appropriato, oppure se ha subito danni o è stato fatto cadere. Non immergere il cavo d'alimentazione o la spina nell'acqua. Tenere il cavo lontano da superfici calde. Diversamente si possono provocare scosse elettriche, incendi o altri pericoli.

NON USARE PROLUNGHE: SE IL CAVO D'ALIMENTAZIONE È TROPPO CORTO, ri-



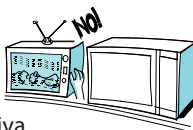
chiedere ad un elettricista, o ad altra persona qualificata, di installare una presa di corrente vicino all'apparecchio.

AVVISO: L'uso improprio della spina con messa a terra può provocare incendi o scariche elettriche. Consultare un elettricista, o altro personale qualificato, se non si capiscono completamente le istruzioni per la messa a terra, oppure se si hanno dei dubbi sull'appropriata messa a terra del forno a microonde.

DOPO IL COLLEGAMENTO

IL FORNO PUÒ ESSERE UTILIZZATO SOLO se la porta del forno è ben chiusa.

SE IL FORNO SI TROVA VICINO AD UN TELEVISORE, RADIO O ANTENNA si può verificare una scarsa ricezione televisiva o interferenze radio.





LA MESSA A TERRA DELL'APPARECCHIO è obbligatoria. Il produttore declina qualsiasi responsabilità per danni a persone, animali o a cose derivanti dal mancato rispetto di questo requisito.


Il produttore declina ogni responsabilità per tutti i problemi provocati dalla mancata osservanza di queste istruzioni.

ISTRUZIONI IMPORTANTI PER LA SICUREZZA


LEGGERE ACCURATAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTI FUTURI


 **N**ON RISCALDARE O USARE MATERIALI INFIAMMABILI all'interno o vicino al forno. I vapori possono creare un pericolo di incendio o di esplosione.


 **N**ON USARE IL FORNO A MICROONDE per asciugare tessuti, carta, spezie, erbe, legno, fiori o altri materiali combustibili. Diversamente si possono provocare incendi.


 **S**E IL MATERIALE ALL'INTERNO / ESTERNO DEL FORNO DOVESSE PRENDERE FUOCO, OPPURE SE È EMESSO DEL FUMO, tenere chiusa la porta del forno e spegnere il forno. Scollegare il cavo d'alimentazione o togliere la corrente usando il pannello elettrico dei fusibili o salvavita.


 **N**ON STRACUOCERE IL CIBO. Diversamente si possono provocare incendi.

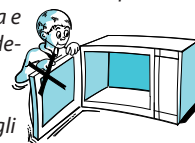
 **N**ON LASCIARE IL FORNO INCUSTODITO, in modo particolare quando si usa carta, plastica o altri materiali combustibili nel processo di cottura. La carta potrebbe carbonizzarsi o bruciare ed alcuni tipi di plastica possono sciogliersi quando si riscaldano gli alimenti. Non lasciare il forno incustodito se si usano grassi od oli, perché questi possono surriscaldarsi e provocare incendi!

 **N**ON USARE prodotti o vapori chimici corrosivi con questo apparecchio. Questo tipo di forno è stato progettato per riscaldare o cuocere alimenti. Non è progettato per uso industriale o di laboratorio.

 **N**ON APPENDERE O APPOGGIARE oggetti pesanti sulla porta perché si può danneggiare l'apertura del forno e le cerniere. La maniglia della porta non deve essere utilizzata per appendere oggetti.


 **L**'APPARECCHIO E LE SUE PARTI ACCESSIBILI diventano calde durante l'utilizzo. Deve essere prestata attenzione al fine di non toccare gli elementi riscaldati. I bambini di età inferiore agli 8 anni devono essere tenuti lontani dall'apparecchio, salvo siano costantemente sorvegliati durante l'utilizzo.

 **Q**UESTO APPARECCHIO PUÒ ESSERE UTILIZZATO DA **BAMBINI** di età compresa dagli 8 anni in su, e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o con mancanza di esperienza e conoscenza dell'apparecchio, solo se sono sorvegliate o istruite all'uso in sicurezza dell'apparecchio ed abbiano compreso i rischi coinvolti. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite dai bambini, salvo siano di età compresa dagli 8 anni in su e siano sorvegliati. I bambini devono essere sorvegliati quando usano altre sorgenti di calore (se disponibili), separatamente o in combinazione con il forno a microonde a causa delle alte temperature generate.





QUESTO APPARECCHIO NON È INTESO PER L'uso da parte di persone (inclusi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, oppure con un'esperienza o conoscenza limitata, salvo sia data loro assistenza e formazione per l'uso dell'attrezzatura da parte di una persona responsabile per la loro sicurezza.

BAMBINI DEVONO ESSERE SORVEGLIATI per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.

 **N**ON USARE IL FORNO A MICROONDE per riscaldare liquidi in contenitori sigillati. La pressione aumenta e può causare danni all'apertura e potrebbero esplodere.



 **L**E GUARNIZIONI DELLE PORTE E LE ZONE DI TENUTA DELLA PORTA devono essere controllate periodicamente per verificare che non ci siano danni. In caso di danni, l'apparecchio non deve essere utilizzato finché non è stato riparato da un tecnico specializzato.

 **G**LI APPARECCHI NON SONO INTESI per il funzionamento a mezzo di timer esterni o sistemi telecomandati.

UOVA

NON USARE IL FORNO A MICROONDE per cuocere o riscaldare uova intere, con o senza guscio, poiché potrebbero esplodere, anche a cottura ultimata.



PRECAUZIONI

GENERALE

QUESTO APPARECCHIO È STATO PROGETTATO SOLO PER USO DOMESTICO!

L'APPARECCHIO NON DEVE ESSERE UTILIZZATO senza cibo nel forno quando si usano le microonde. Diversamente si rischia di danneggiare l'apparecchio.

LE FESSURE DI VENTILAZIONE del forno non devono essere coperte. Bloccando le fessure di presa o di scarico dell'aria si possono provocare danni al forno e risultati di cottura insoddisfacenti.

SE SI FANNO DELLE PROVE DI FUNZIONAMENTO del forno, mettere al suo interno un bicchiere d'acqua. L'acqua assorbirà le microonde ed il forno non sarà danneggiato.

NON RIPORRE O UTILIZZARE questo apparecchio all'aperto.

NON UTILIZZARE questo prodotto in prossimità di un lavandino della cucina, in un seminterrato umido, vicino ad una piscina, o simili.

NON USARE la cavità del forno per scopi di immagazzinamento.

DURANTE L'USO L'APPARECCHIO diventa caldo. Deve essere prestata attenzione al fine di non toccare gli elementi riscaldati all'interno del forno.

RIMUOVERE I LACCI DI CHIUSURA dei sacchetti di carta o di plastica prima di metterli in forno.



FRITTURA

NON USARE IL FORNO A MICROONDE per friggere, perché la temperatura dell'olio non può essere controllata.



USARE PRESINE O GUANTI DA FORNO per evitare ustioni quando si toccano contenitori, parti del forno e recipienti dopo la cottura. Le parti accessibili possono diventare calde durante l'uso, i bambini devono essere tenuti lontani.

LIQUIDI

BEVANDE O ACQUA, AD ESEMPIO. Il surriscaldamento del liquido oltre il punto di ebollizione può avvenire senza che appaiano le bollicine. Questo può determinare un traboccamento improvviso di liquido bollente.



Per prevenire questa eventualità, devono essere prese le seguenti misure:

1. Evitare l'uso di contenitori lunghi e dritti, con colli stretti.
2. Mescolare il liquido prima di mettere il recipiente nel forno, e lasciare il cucchiaino nel contenitore.
3. Dopo il riscaldamento, lasciare riposare per un breve periodo di tempo, mescolando di nuovo prima di togliere il recipiente dal forno.

ATTENZIONE

FARE SEMPRE RIFERIMENTO ad un libro di cucina a microonde per i dettagli. In modo particolare, se si cucinano o riscaldano alimenti che contengono alcool.



DOPO IL RISCALDAMENTO DI ALIMENTI O LIQUIDI PER BAMBINI nel biberon o in un vasetto, mescolare sempre e controllare la temperatura prima di servire. In questo modo il calore sarà distribuito uniformemente e può essere evitato il rischio di bruciature.

Assicurarsi di togliere il coperchio e la tettarella prima di riscaldare!

ACCESSORI

GENERALE

SUL MERCATO è disponibile una serie di accessori. Prima dell'acquisto, assicurarsi che siano adatti per la cottura a microonde.

ASSICURARSI CHE GLI UTENSILI USATI siano sicuri per il forno e fargli fare un giro in microonde prima della cottura.



QUANDO SI METTE IL CIBO E GLI ACCESSORI nel forno a microonde, assicurarsi che non vengano a contatto con la parte interna del forno.

Questo è particolarmente importante per gli accessori di metallo o con parti metalliche.

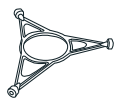
SE GLI ACCESSORI METALLICI vengono in contatto con la parte interna del forno, mentre il forno è in funzione, si produrranno scintille ed il forno potrebbe danneggiarsi.

ASSICURARSI SEMPRE che il piatto girevole sia in grado di girare liberamente prima di avviare il forno. Se il piatto girevole non gira liberamente, è necessario usare un contenitore più piccolo, oppure la funzione d'arresto del piatto girevole (vedere la sezione Grandi contenitori).

SUPPORTO GIREVOLE

UTILIZZARE IL SUPPORTO GIREVOLE sotto il piatto di vetro. Non collocare mai altri utensili sul supporto girevole.

☞ Inserire il supporto girevole nel forno.



PIATTO DI VETRO

UTILIZZARE IL PIATTO GIREVOLE DI VETRO con tutti i metodi di cottura. Raccoglie i sughi di cottura e le particelle di cibo che altrimenti macchierebbero l'interno del forno.



☞ Collocare il piatto di vetro sul supporto girevole.

GRANDI CONTENITORI

UTILIZZARE IL TASTO D'ARRESTO DEL PIATTO GIREVOLE

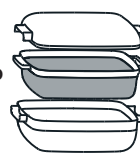
quando si cuoce con contenitori così grandi che non possono girare liberamente nel forno. Questa funzione può essere utilizzata solo quando si cuoce con la funzione microonde e Gratin. Il tasto non funziona con le altre funzioni.



ACCESSORIO PER COTTURA A VAPORE

UTILIZZARE L'ACCESSORIO CON IL COLINO installato per alimenti come pesce, verdure e patate.

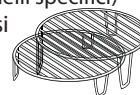
COLLOCARE SEMPRE l'accessorio sul piatto girevole di vetro.



GRIGLIA (disponibile solo per modelli specifici)

UTILIZZARE LA GRIGLIA ALTA quando si cuoce con il grill.

UTILIZZARE LA GRIGLIA BASSA quando si cuoce con aria forzata o ventilatore combi.



TEGLIA (disponibile solo per modelli specifici)

COLLOCARE IL CIBO DIRETTAMENTE SULLA TEGLIA.

Utilizzare sempre il piatto girevole di vetro come supporto quando si utilizza la teglia.

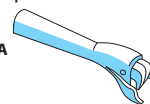


NON COLLOCARE ALCUN UTENSILE sulla teglia perché diventa subito molto calda e può causare danni all'utensile.

LA TEGLIA può essere preriscaldata prima dell'uso (al massimo per 3 minuti).

MANICO TEGLIA (disponibile solo per modelli specifici)

UTILIZZARE LO SPECIALE MANICO TEGLIA FORNITO IN DOTAZIONE per togliere la teglia calda dal forno.



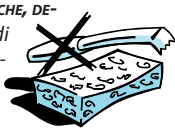
MANUTENZIONE E PULIZIA

LA PULIZIA È LA SOLA MANUTENZIONE normalmente richiesta. Deve essere eseguita con il forno a microonde scollegato dalla presa di corrente.

SE IL FORNO NON È MANTENUTO pulito, potrebbe verificarsi un deterioramento della superficie che potrebbe influenzare negativamente la durata dell'apparecchio ed eventualmente comportare una situazione di rischio.



NON UTILIZZARE SPUGNE METALLICHE, DETERGENTI ABRASIVI, spugnette di lana d'acciaio, salviette ruvide, eccetera, che possono danneggiare il pannello di controllo, e le superfici interne ed esterne del forno. Usare un panno con un detergente neutro o un panno carta con un detergente spray per vetri. Applicare il detergente per vetri spray sul panno carta.



NON SPRUZZARE direttamente sul forno.

AD INTERVALLI REGOLARI, in modo particolare se si sono verificati traboccamenti, togliere il piatto girevole, il supporto girevole e pulire la base del forno.



QUESTO FORNO È PROGETTATO per funzionare con il piatto girevole in posizione.

NON far funzionare il forno quando il piatto girevole è stato rimosso per la pulizia.



USARE UN PANNO MORBIDO, INUMIDITO con un detergente neutro per pulire le superfici interne, la parte frontale e posteriore della porta e l'apertura della porta.



NON PERMETTERE CHE PARTICELLE DI GRASSO o di cibo si accumulino attorno alla porta.

PER LE MACCHIE PIÙ RESISTENTI, far bollire per 2 o 3 minuti una tazza d'acqua nel forno. Il vapore ammorbidirà la sporcizia.

AGGIUNGENDO DI UN PO' DI SUCCO DI LIMONE ad una tazza d'acqua posta sul piatto girevole e fatta bollire per qualche minuto è possibile eliminare gli odori all'interno del forno.



NON UTILIZZARE APPARECCHI DI PULIZIA A VAPORE per pulire il forno a microonde.



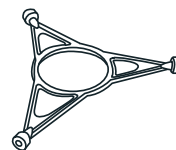
IL FORNO deve essere pulito regolarmente ed i depositi di cibo devono essere rimossi.

IL GRILL non ha bisogno di pulizia in quanto il calore intenso brucia lo sporco, nondimeno la parte sopra di esso può avere bisogno di pulizia regolare. Questa deve essere eseguita con un panno morbido e inumidito con un detergente delicato.

SE IL GRILL NON È UTILIZZATO REGOLARMENTE, deve essere acceso per 10 minuti ogni mese per bruciare eventuali schizzi, al fine di ridurre il rischio di incendio.

LAVABILE IN LAVASTOVIGLIE:

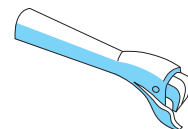
SUPPORTO GIREVOLE.



PIATTO DI VETRO



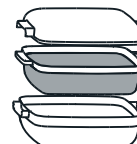
MANICO TEGLIA



GRIGLIA



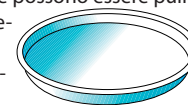
ACCESSORIO PER COTTURA A VAPORE



PULIZIA DELICATA:

LA TEGLIA deve essere pulita con acqua e detergente delicato. Le zone molto sporche possono essere pulite con un panno ruvido e un detergente delicato.

LASCIARE SEMPRE raffreddare la teglia prima della pulizia.



NON immergere o sciacquare con acqua, mentre la teglia è calda. Il raffreddamento rapido può danneggiarla.



NON USARE SPUGNETTE DI LANA D'ACCIAIO. Diversamente si può graffiare la superficie.

GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

SE IL FORNO NON FUNZIONA, non chiamare il centro assistenza prima di aver fatto le seguenti verifiche:

- Il supporto girevole ed il piatto sono a posto.
- La spina è inserita correttamente nella presa a muro.
- La porta è chiusa correttamente.
- Controllare i fusibili e assicurarsi che non manchi la corrente.
- Controllare che il forno abbia una ventilazione adeguata.
- Attendere 10 minuti, quindi provare a riavviare il forno.
- Aprire e chiudere la porta prima di riprovare.

QUESTO PER EVITARE chiamate inutili i cui costi saranno addebitati.

Quando si chiama l'assistenza clienti, fornire il numero di serie ed il tipo di modello del forno (vedere la targhetta). Consultare il libretto della garanzia per altri consigli.



SE È NECESSARIO SOSTITUIRE IL CAVO D'ALIMENTAZIONE, deve essere sostituito con un cavo originale, disponibile tramite la nostra organizzazione di assistenza. Il cavo d'alimentazione deve essere sostituito solo da un tecnico specializzato.



LE RIPARAZIONI DEVONO ESSERE ESEGUITE SOLAMENTE DA TECNICI SPECIALIZZATI. Eseguire operazioni di assistenza o di riparazione che implicano la rimozione di qualsiasi copertura di protezione contro l'esposizione alle energie delle microonde è rischioso per tutti coloro che non sono tecnici preparati.

NON RIMUOVERE NESSUNA DELLE COPERTURE.



CONSIGLI PER L'AMBIENTE

L'IMBALLAGGIO può essere interamente riciclato, come confermato dal simbolo del riciclaggio. Osservare le normative locali per lo smaltimento. Tenere i materiali d'imballaggio potenzialmente pericolosi (sacchetti di plastica, polistirolo, eccetera) fuori della portata dei bambini.



QUESTO APPARECCHIO è marchiato in conformità alla Direttiva Europea 2002/96/CE sui Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche (RAEE). Assicurando il corretto smaltimento di questo prodotto, si aiuterà a prevenire potenziali conseguenze negative sull'ambiente e sulla salute umana, che possono essere provocate da uno smaltimento non appropriato di questa attrezzatura.

IL SIMBOLO sul prodotto, o nella documentazione di accompagnamento, indica che questo prodotto non deve essere trattato come rifiuto domestico. Invece deve essere consegnata al punto di raccolta appropriato per il riciclaggio di attrezzature elettriche ed elettroniche.



LO SMALTIMENTO deve essere eseguito in conformità con le normative locali per lo smaltimento dei rifiuti.

PER ALTRE INFORMAZIONI sui punti di raccolta per il riciclaggio delle attrezzature, mettersi in contatto con il Municipio, il servizio di nettezza urbana oppure il negozio dove è stato fatto l'acquisto.

PRIMA DELLA ROTTAMAZIONE, tagliare il cavo d'alimentazione in modo che l'apparecchio non possa essere collegato alla rete elettrica.

IN CONFORMITÀ ALLA NORMA IEC 60705.

LA IEC (INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION) ha sviluppato uno standard per le prove comparative delle prestazioni di riscaldamento di diversi forni a microonde. Si consiglia quanto segue per questo forno:

Test	Quantità	Tempo approssimativo	Livello di potenza	Contenitore
12.3.1	1.000 g	12 - 13 MIN	750 W	PYREX 3.226
12.3.2	475 g	5 ½ - 7 MIN	750 W	PYREX 3.827
12.3.3	900 g	14 - 17 MIN	750 W	PYREX 3.838
12.3.4	1.100 g	18 - 20 MIN	GRILL + 650 W	PYREX 3.827
13.3	500 g	11 - 13 MIN	160 W	PIATTO DI PLASTICA

